

1 Características de funcionamiento

- 1 Pantalla
- 2 Botón de flecha a la izquierda
- 3 ON Botón
- 4 Botón de flecha a la derecha
- 5 OFF Botón



Emisor con botones y pantalla

1.1 Símbolos y control

Símbolo	Función	Símbolo	Función
	Pila (llena: ninguna indicación)		Recepción (durante la transmisión)
	Modo (calefacción o ventilación*)		HTM Heating-Time-Management (gestión del tiempo de calefacción)
	Modo confort (ejemplo)		Hora
	Tiempo de conexión		Hora de salida (HTM)
	°C Temperatura		

*: Opcional

Si se muestra **FR!** en la pantalla, significa que ha habido fallos en la transmisión de la señal. Cambie de posición y vuelva a intentar emitir.

2 Ajuste del modo (opcional)

2.1 Visualizar

Pulse el botón 3 veces, hasta que se muestre el símbolo o en la pantalla.

2.2 Ajustar

Se muestra el símbolo o . Pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. El símbolo o parpadea. Ajuste el modo con los botones y . Confirmar: pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. El modo queda ajustado.



3 Conexión del calefactor o la ventilación (opcional)

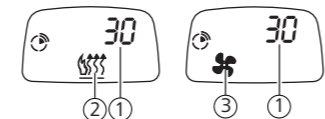
Sostenga el emisor con la antena vertical hacia arriba y pulse el botón **ON** (aprox. 1 segundo).

La señal se ha transmitido y en la pantalla se muestra **OK**.

Se muestra el tiempo restante de funcionamiento 1 y el modo calefacción 2 o ventilación 3.

El control de conexión desaparece:

- una vez ha transcurrido el tiempo de conexión.
- tras la desconexión con el Telearstart.



- Si no dispone de instrucciones que indiquen específicamente cómo se debe ajustar la calefacción del vehículo para el modo de calefacción independiente, ajústela en el modo "calor" antes de conectar el calefactor.
- Tanto en modo calefacción como en modo ventilación, se debe ajustar el ventilador del vehículo al nivel 1 (si hay tres niveles en total) o al nivel 2 (si hay cuatro niveles en total). Los ventiladores de regulación continua (sin niveles diferenciados) se deben ajustar al menos a 1/3 de la potencia total.

4 Desconexión del calefactor o la ventilación (opcional)

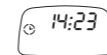
Sostenga el emisor con la antena vertical hacia arriba y pulse el botón **OFF** (aprox. 1 segundo).

La señal se ha transmitido y en la pantalla se muestra **OK**. Desaparece el símbolo o de la pantalla.

5 Visualizar y ajustar la hora

5.1 Visualizar

Pulse el botón 1 vez, se muestra la hora .



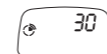
5.2 Ajustar

Se muestra la hora en la pantalla. Pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. El símbolo parpadea. Ajuste la hora con los botones y . Confirmar: pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. La hora queda ajustada.

6 Visualizar y ajustar el tiempo de conexión

6.1 Visualizar

Pulse el botón 4 veces, se muestra el tiempo de conexión .



6.2 Ajustar

El tiempo de conexión se muestra en la pantalla. Pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. El símbolo parpadea. Ajuste el tiempo de conexión con los botones y . Confirmar: pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. El tiempo de conexión queda ajustado.

7 HTM Heating-Time-Management (gestión del tiempo de calefacción)

La gestión del tiempo de calefacción permite el precalentamiento automático (no sirve para la ventilación). Puede encontrar más información en el manual de instrucciones en DVD.

7.1 Visualizar, ajustar y activar la hora de salida

Pulse el botón 2 veces, se muestra la hora de salida .

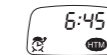


7.2 Ajustar

La hora de salida se muestra en la pantalla. Pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. El símbolo parpadea. Ajuste la hora de salida con los botones y . Confirmar: pulse simultáneamente los botones **ON** y **OFF**. La hora de salida queda ajustada.

7.3 Activar la hora de salida

La hora de salida se muestra en la pantalla. Pulse el botón **ON** (aprox. 1 segundo), en la pantalla se muestra **OK**, a continuación, se muestran la hora de salida y **HTM** en la pantalla. La hora de salida queda activada.



7.4 Desactivar la hora de salida

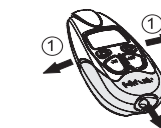
La hora de salida se muestra en la pantalla. Pulse el botón **OFF** (aprox. 1 segundo), en la pantalla se muestra **OK**, la hora de salida queda desactivada y desaparece el símbolo **HTM**.



8 Batería

8.1 Abrir la tapa del compartimento de la pila

- ▶ Doble ligeramente ambas pestañas hacia fuera.
- ▶ Tire de la tapa hacia abajo.



8.2 Indicación del estado de la pila

Batería	Indicación
Pila llena	ninguna indicación
Pila medio agotada	
Pila agotada	

8.3 Puesta en marcha tras un periodo largo sin uso

- ▶ Coloque la pila en el compartimento correspondiente del emisor.
- ▶ Realice seis pulsaciones de dos segundos del botón **OFF**, dejando un intervalo aprox. de dos segundos entre pulsaciones.
- ▶ Espere aproximadamente dos minutos.

9 Declaración de conformidad

Declaración CE de conformidad y declaración UKCA de conformidad

El Telearstart T100 HTM ha sido desarrollado, fabricado, probado y suministrado de conformidad con las directrices, disposiciones y normas relevantes de seguridad, CEM y sostenibilidad medioambiental. Webasto declara que el producto Telearstart T100 HTM se fabrica y suministra de conformidad con las directrices y disposiciones. La declaración de conformidad CE completa y la declaración de conformidad UKCA completa está disponible en el área de descargas <https://dealers.webasto.com>.

10 Indicaciones importantes acerca de las instrucciones de uso y montaje

Uso de símbolos y advertencias:



Indicación sobre alguna particularidad técnica

Indicaciones importantes (no exhaustivas)

Montaje / Reparación



Para el montaje y reparación de los elementos de mando de Webasto, se necesita: formación de Webasto, documentación técnica, herramientas especiales y equipamiento especial.



Los trabajos de montaje y reparación SOLO pueden ser efectuados por personal certificado y formado por Webasto. No intente JAMÁS montar o reparar elementos de mando de Webasto si no ha recibido la formación específica de Webasto, y no dispone de la capacitación técnica necesaria o de la documentación técnica, herramientas y equipamiento necesarios para un montaje y reparación adecuados.

Solo se deben emplear recambios originales de Webasto. A este respecto, véase el catálogo de accesorios para calefactores de aire y agua de Webasto.

Manejo



No ponga el calefactor en funcionamiento en espacios cerrados, ya que eso conlleva riesgo de intoxicación y asfixia. Antes de volver a llenar el depósito de combustible, apague siempre el calefactor.

Atención

A fin de entender bien todas las funciones y características del elemento de mando, es necesario leer detenidamente las instrucciones de uso y atenerse siempre a ellas. Encontrará

las instrucciones de uso están disponibles en www.webasto.com.

Para garantizar trabajos de montaje y reparación adecuados y seguros, deberá leer detenidamente las indicaciones de advertencia y seguridad, y atenerse siempre a ellas. Para cualquier trabajo de montaje y reparación, diríjase siempre a un taller autorizado por Webasto.

IMPORTANTE

Las instrucciones del presente documento no son excluyentes y tampoco sustituyen a las instrucciones detalladas de montaje, y de uso. Encontrará las instrucciones de uso y montaje con las indicaciones de advertencia y seguridad en <http://dealers.webasto.com>.

Webasto no se hace responsable de los fallos o mal funcionamiento por incumplimiento de las instrucciones de montaje, y de uso, así como de las indicaciones que estas contienen. Esta cláusula de exención de responsabilidad se aplicará especialmente en el caso de que los trabajos de instalación o reparación efectuados sean inadecuados o hayan sido realizados por personal no autorizado, así como en el caso de no haberse utilizado recambios originales.

No se verán afectadas la responsabilidad por daños a la vida, la integridad física o la salud derivados del incumplimiento culpable ni la responsabilidad por daños causados por incumplimiento doloso o imprudente del deber. Tampoco se verá afectada la responsabilidad civil obligatoria del producto.

11 Disposiciones legales para el montaje

Norma

Números de autorización de tipo

Compatibilidad electromagnética

10 R - 047488

Telestart T100 (receptor)



Las disposiciones de estas normativas son vinculantes en el ámbito de validez del Reglamento (UE) 2018/858, y deberán cumplirse también en aquellos países donde no se disponga de directivas específicas.

IMPORTANTE

El incumplimiento de las instrucciones de montaje conllevará la invalidación de la autorización de tipo del elemento de mando y, como resultado, de la homologación del vehículo.

Eliminación

Las pilas, al igual que los aparatos electrónicos, son objeto de la versión actual de las Directivas europeas 2006/66/CE y 2002/96/CE, y no deben tirarse a la basura doméstica.

Por tanto, todos los consumidores están obligados por ley a desechar las pilas y los aparatos electrónicos viejos o inservibles únicamente en los contenedores debidamente marcados de los puntos de recogida de residuos o en los puntos de venta. Los residuos se aceptarán sin coste alguno.



El embalaje se debe eliminar en los contenedores de reciclaje correspondientes, de conformidad con las disposiciones nacionales vigentes.

ATENCIÓN

Si se manejan de manera inadecuada, las pilas pueden sufrir fugas, sobrecalentarse o explotar. Al manipular la pila, respete todas las indicaciones y advertencias que se proporcionan con la pila o que están impresas en la misma. Nunca intente recargar la pila, ya que no se trata de una pila recargable. No cortocircuite la pila en ningún caso. No exponga nunca la pila a altas temperaturas. No transporte la pila junto con objetos metálicos, como collares u horquillas del pelo. El riesgo de que la pila sufra fugas es mayor cuando está agotada. Para evitar daños en el emisor, se debe extraer la pila cuando se haya agotado o cuando el emisor no se vaya a usar durante un periodo prolongado. Si una pila dañada sufre fugas de líquido y este entra en contacto con la ropa, los ojos o la piel, enjuague las zonas afectadas con agua abundante. Deseche la pila de conformidad con las disposiciones locales. Aísle los contactos con cinta adhesiva. Mantenga las pilas nuevas o usadas fuera del alcance de los niños. La ingestión de una pila puede causar graves daños a la salud. En caso de ingestión de una pila, se debe acudir al médico inmediatamente.

Si el emisor no se va a usar durante un periodo de tiempo prolongado, recomendamos sacar la pila del emisor para aumentar la vida útil de la pila.



En documentos multilingües, se considera vinculante el texto en alemán.

Puede encontrar el número de teléfono del país correspondiente en el folleto de centros de servicio de Webasto o en la página web del representante de Webasto en su país.

Europe, Asia Pacific

Webasto Thermo & Comfort SE
Postfach 1410
82199 Gilching
Alemania

Dirección de la empresa:
Friedrichshafener Str. 9
82205 Gilching
Alemania

Únicamente para Alemania
Tel.: 0395 5592 229
E-mail: kundencenter@webasto.com

UK only:

Webasto Thermo & Comfort UK Ltd
Webasto House
White Rose Way
Doncaster Carr
South Yorkshire
DN4 5JH
United Kingdom

www.webasto.com

ES



Guía rápida

Telestart T100 HTM



Encontrará las instrucciones de uso detalladas en www.webasto.com.